

# Pfarrbrief

vom 27. November 2022 bis 08. Jänner 2023

## Pfarre Damtschach



## Pfarre Sternberg



## Pfarre Köstenberg



**PFARRPROVISOR aller 3 PFARREN**

**Mag. Janusz Kroczek**

erreichen Sie unter Tel. 0676 8772 8584

*Liebe Pfarrangehörige!*

Gerne möchte ich, bis zum 3. Adventssonntag, ältere und kranke Pfarrangehörige mit den Sakramenten (Beichte, Krankensalbung, Kommunion) zu Hause besuchen.

Ich bitte um Anmeldung und bin gerne für Sie erreichbar unter 0676 8772 8584.

Beichtgelegenheit im Advent:

30 Min. vor bzw. nach der Hl. Messe

## Christmette - Papst Franziskus - 2021

Blicken wir auf die Krippe und schauen wir auf die äußeren Bereiche, wo wir der Sterndeuter gewahr werden, die sich auf Pilgerschaft begeben haben, um den Herrn anzubeten. Wir sehen und verstehen, dass sich alles um Jesus herum zu einer Einheit zusammenfügt. Da sind nicht nur die Letzten, die Hirten, sondern auch die Gelehrten und Reichen, die Sterndeuter. In Bethlehem kommen die Armen und die Reichen zusammen, diejenigen, die wie die Sterndeuter anbeten, und diejenigen, die wie die Hirten arbeiten. Alles findet wieder zur Einheit, wenn Jesus in der Mitte ist: nicht unsere Vorstellungen von Jesus, sondern er, der Lebendige. Kehren wir also zurück nach Bethlehem, liebe Brüder und Schwestern, zurück zu den Ursprüngen: zum Wesentlichen des Glaubens, zur ersten Liebe, zur Anbetung und zur Nächstenliebe. Schauen wir auf die pilgernden Sterndeuter und machen wir uns als synodale Kirche auf den Weg nach Bethlehem, wo Gott im Menschen und der Mensch in Gott ist; wo der Herr an erster Stelle steht und angebetet wird; wo die Letzten den Platz einnehmen, der ihm am nächsten ist; wo Hirten und Sterndeuter in einer Geschwisterlichkeit zusammenstehen, die stärker ist als jedes Klassendenken. Gott lasse uns eine anbetende, arme und geschwisterliche Kirche sein. Das ist das Wesentliche. Kehren wir zurück nach Bethlehem.



Wir wünschen Ihnen gesegnete und besinnliche Tage im Advent, verbunden mit der Hoffnung und Freude in Erwartung auf das große Fest „der Geburt des Herrn“. Schöne Weihnachtsfeiertage im Kreis der Familie, verbunden mit der Einladung, diese auch gemeinsam mit uns zu feiern.

Ein gesundes, glückliches und erfolgreiches Jahr 2023!

**VERGELT`S GOTT** an ALLE für die unermüdliche Mitarbeit in den Pfarren!

Die Pfarrgemeinderäte und alle Mitarbeiter der Pfarren  
Damtschach, Sternberg und Köstenberg  
Ihr Pfarrer Janusz Kroczek



Katholische Kirche Kärnten  
KATOLIŠKA CERKEV KOROŠKA

# Pfarre DAMTSCHACH - PGR Obmann Gottfried Struckl Tel. 0664 1355917

DA-Damtschach, RA-Ragain, UM-Umberg

TAG	DATUM	KIRCHE	UHRZEIT	MESSANLIEGEN
<b>1. Advent-sonntag</b>	<b>27.11.</b>	DA	<b>09:00</b>	<i>für die Pfarrgemeinde mit Adventkranzsegnung</i>
		RA	<b>16:30</b>	WORT-GOTTES-FEIER mit Frau Strauss Adventkranz- und Christbaumsegnung
<i>In der KW 48 brennt das <b>Ewige Licht</b> für alle Verst. der Pfarre</i>				
Samstag	<b>03.12.</b>	DA	<b>18:00</b>	VORABENDMESSE zum <b>2. Advent</b> <i>für †Hubert Gabriel JM</i> <i>†Maria Gabriel und Dobernig Verst.</i>
<i>In der KW 49 brennt das <b>Ewige Licht</b> für Fam. Krainbacher</i>				
<b>Donnerstag</b> <i>Mariä Empfängnis</i>	<b>08.12.</b>	DA	<b>09:00</b>	<i>„Hochfest d. ohne Erbsünde empfangenen Jungfrau u. Gottesmutter Maria“</i> <i>für †Friedrich Udermann</i>
Samstag	<b>10.12.</b>	DA	<b>18:00</b>	VORABENDMESSE zum <b>3. Advent</b> - für die Pfarrgemeinde
<i>In der KW 50 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Monika Bürger</i>				
Donnerstag	<b>15.12.</b>	UM	<b>18:00</b>	<i>für †Keuschnig und Mirnig Verst.</i> <i>†Karl Gelbmann</i>
<b>4. Advent-sonntag</b>	<b>18.12.</b>	DA	<b>09:00</b>	<i>für †Andrea Krainbacher JM, Maria und Stefan Krainbacher</i> <i>†Monika Bürger 5.JM</i> <i>†Hubert Struckl und Struckl und Polmin Eltern</i>
			<b>18:00</b>	Adventsingen MGV- Alpengruß Damtschach
<i>In der KW 51 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Krainbacher Verst.</i>				
Donnerstag	<b>22.12.</b>	RA	<b>18:00</b>	<i>für †Emma Rabitsch JM</i>
<b>Samstag</b> <i>Heiliger Abend</i>	<b>24.12.</b>	UM	<b>15:00</b>	KINDERMETTE mit Herrn Krobath
		RA	<b>16:00</b>	KINDERMETTE
<b>Sonntag</b>	<b>25.12.</b>	DA	<b>09:00</b>	<i>„Hochfest d. Geburt d. Herrn“</i> für die Pfarrgemeinde
<i>In der KW 52 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Struckl und Polmin Verst.</i>				
<b>Montag</b> <i>Stefanitag</i>	<b>26.12.</b>	UM	<b>10:00</b>	<i>für †Jenull und Havalec Verst.</i> - Pferdesegnung
<b>Sonntag</b> <i>Neujahr</i>	<b>01.01.2023</b>	DA	<b>09:00</b>	<i>„Hochfest der Gottesmutter Maria“ - Weltfriedenstag</i> <i>für die Pfarrgemeinde</i>
<i>In der KW 1 brennt das <b>Ewige Licht</b> für alle Verst. der Pfarre</i>				
Montag	<b>02.01.</b>	<b>DA + RA + UM</b>		<i>Besuch der Sternsinger</i>
Dienstag	<b>03.01.</b>	Kaltschach,Trabenig		<i>Besuch der Sternsinger</i>
Donnerstag	<b>05.01.</b>	DA	<b>18:00</b>	VORABENDMESSE zum <i>„Hochfest Epiphanie – Dreikönigsfest“</i> <i>für †Erich Galler JM</i> Salz- und Wassersegnung
<b>Sonntag</b>	<b>08.01.</b>	DA	<b>09:00</b>	<i>„Fest der Taufe des Herrn“</i> <i>für †Felix Schnabl und Schnabl Verst.</i> <i>†Edeltrud und Philipp Gabriel JM</i> <i>† Annemarie JM und Gottfried Struckl</i>



**Wir beten für unsere Verstorbenen:**

Helena CONSOLATI, Christine ULBING, Anna Katharina KARGL, Eva SNOJ

Bürozeiten für die Pfarre DA: Dienstag 13:30 – 14:30 Uhr | Pfarrsekretärin: Silvia Sereinig, Tel. 0676 8772 7131

Pfarramt Damtschach: 9241 Wernberg, Schulweg 17 | Foto Titelseite Kirche DA – G. Struckl

HP: [www.kath-kirche-kaernten.at/damtschach](http://www.kath-kirche-kaernten.at/damtschach) | E-Mail: damtschach@kath-pfarre-kaernten.at

**Bitte die hl. Messen für das nächste Pfarrblatt (8. Jän. bis 26. Feb. 2023) bis spätestens 25. 12. 2022 bestellen!**

Tel. 0676 8772 7137 oder E-Mail: [georg.sternberg@gmail.com](mailto:georg.sternberg@gmail.com) Gertraud Kotusc für DAMTSCHACH

Tel. 0676 5615508 Christa Kleibner für RAGAIN | Tel. 0676 4061315 Ridi Hermann für UMBERG

TAG	DATUM	STERNBERG	UHRZEIT	MESSANLIEGEN
<b>1. Adventsonntag</b>	<b>27.11.</b>	ST	<b>10:30</b>	für die Pfarrgemeinde mit Segnung der Adventkränze
<i>In der KW 48 brennt das Ewige Licht für alle Verst. der Pfarre</i>				
<b>2. Adventsonntag</b>	<b>04.12.</b>	ST	<b>10:30</b>	<b>„Fest der Hl. Barbara“</b> für † <b>Dr. Andreas Frank</b> 5.JM
<i>In der KW 49 brennt das Ewige Licht für alle Verst. der Pfarre</i>				
<b>Donnerstag Mariä Empfängnis</b>	<b>08.12.</b>	ST	<b>10:30</b>	<b>„Hochfest der ohne Erbsünde empfangenen Jungfrau u. Gottesmutter Maria“</b> für die Pfarrgemeinde
<b>3. Adventsonntag</b>	<b>11.12.</b>	ST	<b>10:30</b>	für die Pfarrgemeinde
<i>In der KW 50 brennt das Ewige Licht für alle Verst. der Pfarre</i>				
<b>4. Adventsonntag</b>	<b>18.12.</b>	ST	<b>10:30</b>	für die Pfarrgemeinde
<i>In der KW 51 brennt das Ewige Licht für alle Verst. der Pfarre</i>				
<b>Samstag Heiliger Abend</b>	<b>24.12.</b>	ST	<b>23:00</b>	<b>Christmette</b>
<i>In der KW 52 brennt das Ewige Licht für alle Verst. der Pfarre</i>				
<b>Sonntag Neujahr</b>	<b>01.01. 2023</b>	ST	<b>10:30</b>	<b>„Hochfest der Gottesmutter Maria“ - Weltfriedenstag</b> für die Pfarrgemeinde
<i>In der KW 1 brennt das Ewige Licht für alle Verst. der Pfarre</i>				
<b>02. bis 06. Jänner 2023</b>		<b>Besuch der Sternsinger</b>		
<b>Freitag Erscheinung des Herrn</b>	<b>06.01.</b>	ST	<b>10:30</b>	<b>„Hochfest Epiphanie – Dreikönigsfest“</b> für die Pfarrgemeinde - mit Pferde- u. Wassersegnung musik. Gestaltung MGV-Alpengruß Damtschach
<b>Sonntag</b>	<b>08.01.</b>	ST	<b>10:30</b>	<b>„Fest der Taufe des Herrn“</b> für † <b>Sofia Koffu</b> 3.JM

### Sternsingeraktion:

Da sich heuer keine Kinder gemeldet haben, müssen wir neue Wege gehen.

Es werden vom 2. bis 6. Jänner Erwachsene von Haus zu Haus gehen und den Segen der Hl. Dreikönige bringen.

20-C+M+B-23



Wir gratulieren den FAMILIE STERNAD (Pächter der Messneria in Sternberg) zur Auszeichnung

**„Wirtshaus des Jahres 2023“** recht herzlich!

Der Pfarrgemeinderat der Pfarre Sternberg  
und Pfarrer Mag. Janusz KroczeK



Bürozeiten für die Pfarre ST in DA: Dienstag 13:30 – 14:30 Uhr | Pfarrsekretärin: Silvia Sereinig, Tel. 0676 8772 7131

Pfarramt Sternberg: 9241 Wernberg, Sternberger Straße 44, Foto Titelseite Kirche ST – E. Strauss

HP: [www.kath-kirche-kaernten.at/sternberg-strmec](http://www.kath-kirche-kaernten.at/sternberg-strmec) | E-Mail: [georg.sternberg@gmail.com](mailto:georg.sternberg@gmail.com)

**Bitte die hl. Messen für das nächste Pfarrblatt (8. Jän. bis 26. Feb. 2023) bis spätestens 25. 12. 2022 bestellen!**

Tel. 0676 8772 7137 oder E-Mail: [georg.sternberg@gmail.com](mailto:georg.sternberg@gmail.com) bei Gertraud Kotusc

**Pfarre KÖSTENBERG – PGR Obfrau Rosalinde Kagerl Tel. 0699 81481517**

DR = Drörschitz, KE = Kerschdorf, KÖ = Köstenberg, OB = Oberdorf

TAG	DATUM	KIRCHE	UHRZEIT	MESSANLIEGEN
Samstag	26.11.	KÖ	18:00	VORABENDMESSE zum 1. Advent - Segnung der Adventkränze für †Andreas Wohlfahrt und Eltern
In der KW 48 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Andreas Wohlfahrt und Eltern				
Montag	28.11.		08:00	Volksschule - Adventkranzsegnung
2. Advent-sonntag	04.12.	KE	09:00	„Fest der Hl. Barbara“ für †Barbara Watzenig und Watzenig Verst. †Ozabiner und Wrisnig Verst. †Leopold Prodingler JM
In der KW 49 brennt das <b>Ewige Licht</b> für verst. Oberdorfer				
Mittwoch	07.12.	KÖ	18:00	VORABENDMESSE für †Pleschin Eltern z. Hochfest d. ohne Erbsünde empfangenen Jungfrau u. Gottesmutter Maria
Freitag	09.12.	OB	18:00	Rorate für †Johanna Tschernjak und verst. Oberdorfer
3. Advent-sonntag	11.12.	KÖ	09:00	für †Anna Kawalirek
In der KW 50 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Erika Zechner und Schumy Verst.				
Freitag	16.12.	DR	17:00	Rorate für †Wolf und Frank Verst. †Emil Kosche und Kosche Verst.
Samstag	17.12.	KÖ	18:00	VORABENDMESSE zum 4. Advent für †Johann Marko †Othmar und Emil Feichter †Johann Schöffmann
In der KW 51 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Johann Schöffmann				
Dienstag	20.12.	KE	17:00	Rorate für verst. Kerschdorfer
Mittwoch	21.12.	KÖ	07:00	Rorate mit der Volksschule Köstenberg
Freitag	23.12.	KÖ	16:00 18:00	Eröffnung Adventmarkt Adventsingen mit der Singgem. Köstenberg
Samstag Heiliger Abend	24.12.	KÖ	15:00 22:00	FAMILIEN-WORT-GOTTES-FEIER am Dorfplatz <b>Christmette</b>
Sonntag	25.12.	KÖ	10:30	„Hochfest der Geburt des Herrn“ für †Johann Dragaschnig †Steffi und Robert Döss † Maria Kopeinig
In der KW 52 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Steffi und Robert Döss				
Samstag Silvester	31.12.	KÖ	18:00	„Fest der Hl. Familie“ Jahresabschlussmesse für †Johann Kosche
In der KW 1 brennt das <b>Ewige Licht</b> für †Heinz Schumy und Eltern				
Montag	02.01.2023		Besuch der Sternsinger	
Freitag Dreikönigsfest	06.01.	KÖ	09:00	„Hochfest Epiphanie“ – Salz und Wassersegnung für die Pfarrgemeinde – mit den Sternsingern
Samstag	07.01.	KÖ	18:00	VORABENDMESSE zum „Fest Taufe des Herrn“ für die Pfarrgemeinde

**Wir beten für den Frieden:** 15:00 Uhr Kirche KÖ - jeden FREITAG,  
17:00 Uhr Kirche KE - jeden SAMSTAG

Bürozeiten für die Pfarre KÖ in DA: Dienstag 13:30 – 14:30 Uhr | Pfarrsekretärin: Silvia Sereinig, Tel. 0676 8772 7131

Pfarramt Köstenberg: 9231 Köstenberg, Schulweg 4 | Foto Titelseite Kirche KÖ – R. Kagerl

HP: [www.kath-kirche-kaernten.at/koestenberg-kostanje](http://www.kath-kirche-kaernten.at/koestenberg-kostanje) | E-Mail: koestenberg@kath-pfarre-kaernten.at

**Bitte die hl. Messen für das nächste Pfarrblatt (8. Jän. bis 26. Feb. 2023) bis spätestens 25. 12. 2022 bestellen!**

Tel. 0676 8772 7138 bei Rita Wohlfahrt oder nach jeder Hl. Messe in der Sakristei

Sie haben die Möglichkeit, Dienstmessen bei Herrn Pfarrer Mag. Kroccek zu bestellen Tel. 0676 8772 8584

# Termine und Informationen aus den 3 Pfarren



**Adventkranz- und  
Christbaumsegnung**  
in **RAGAIN:**  
Achtung Termin  
verschoben  
auf **1. Advent-Sonntag,**  
**27. Nov. um 16:30 Uhr**

## Pfarre Köstenberg:

Der Nikolo kommt wieder am **5. Dezember**  
**ab 17 Uhr** ins Haus!  
Telefonische Anmeldung nehmen wir bis  
**29. November 2022**, während der Bürostunden  
und per WhatsApp entgegen: Tel. **0676 8772 7131**



Adventsingen  
M G V  
Alpengruß  
So., 18. Dez., 18 Uhr



*Köstenberger*

*Christkindlmarkt*

*Am Dorfplatz Köstenberg*

*Beginn: 16:00 23.12.2022*

## Einladung der Singgem. Köstenberg zu den Adventkonzerten:

Samstag, 03. 12. 2022 um 16:00 Uhr

Ort: Klosterkirche Wernberg

Mitwirkende:

„Kauderwölsch Musi“

Sprecher: Mag. Ernst Müller

Freitag, 23. 12. 2022 um 18:00 Uhr

Ort: Pfarrkirche Köstenberg

Mitwirkende:

Volksschule Köstenberg



## Friedenslicht aus Bethlehem:

Die Jugendgruppe der FF-Kerschdorf bringt das Friedenslicht  
auch dieses Jahr in die **PFARRE KÖSTENBERG**.

Abholen können sie dies in den Vorräumen der Kirchen  
DR, KE, KÖ, OB ab **Freitag, 23. Dez. - 18:00 Uhr**

**KIRCHE UMBERG:** am **24. Dez. ab 10:00 Uhr**

DANKE den Überbringern des Friedenslichtes!

Möge das Licht, mit unseren Gebeten,  
der Welt und uns Frieden bringen!



## Samstag, 24. Dez. 2022 – Hl. Abend

**15:00 Uhr** - FAMILIEN-WORT-GOTTES-FEIER  
in **KÖSTENBERG** am Dorfplatz

**15:00 Uhr** - KINDERMETTE in **UMBERG**,

**16:00 Uhr** - KINDERMETTE in **RAGAIN**

**22:00 Uhr** - Christmette Köstenberg

**23:00 Uhr** - Christmette Sternberg

Die Pressestelle der Diözese Gurk stellt in einer Broschüre  
**„34 markante Kirchtürme“**

der Regionen Kärnten, Slowenien und Friaul vor.

Darin wird auch die Pfarrkirche Damschach mit ihrem  
markanten Glockenstuhl präsentiert.

Gerne können Sie die kostenlose Broschüre mitnehmen.  
Sie liegt im Vorraum aller 3 Pfarrkirchen auf.

## Advent bis 3-König - Räucherzeit:

Wenn auch du diese alten  
Bräuche pflegst, findest du in den  
Vorräumen der Pfarrkirchen  
Behälter (zur freien Entnahme)  
mit Weihwasser.

Gerne nehmen wir die leeren  
Behältnisse wieder zurück – DANKE!



## Wortgottesdienst zu Hause feiern!

Unsere Pfarren möchten all jenen, die die Hl. Messe am Sonntag nicht in der Kirche besuchen können, den  
Wortgottesdienst (an einem vereinbarten Wochentag) zu Hause anbieten.

Anmeldungen unter Tel. **0676 8772 8584**. Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie dieses Angebot annehmen.



## Vorstellungsmesse der EK-Kinder in Köstenberg

Unsere Erstkommunikationskinder haben sich am Christkönigssonntag der Pfarrgemeinde persönlich vorgestellt. Mit großer Begeisterung sangen die Kinder die vorbereiteten Lieder und halfen bei der liturgischen Gestaltung mit.

Wir feierten einen wunderschönen Gottesdienst und bedanken uns bei allen, die dazu beigetragen haben, die heilige Messe so feierlich zu gestalten.

Die Eltern der Erstkommunikationskinder der Pfarre KÖ



Von links nach rechts:

Gabriel D., Elias W., Karli K., Luis S.,  
Sophie K., Marie F., Lina S., Philipp S.



Einladung in die Pfarrkirche Köstenberg, am 21. Dez. um 7 Uhr zur  
**Rorate mit den Kindern der Volksschule Köstenberg.**  
Gerne möchten wir mit EUCH eine besinnliche Morgenandacht feiern



20-C+M+B-23

## Sternsingen. Millionen Schritte für eine gerechte Welt.

Spendenaktion 2023:  
„Wasser sichert Überleben“

Dreikönigsaktion  
Netzwerk der Seelsorger: Jungs

**Die Sternsinger\*innen besuchen Sie** und bringen vor jede Tür die weihnachtliche Friedensbotschaft, Hoffnung und Segen für das Jahr 2023:

in der **Pfarre DAMTSCHACH:**

am Montag, **2. Jänner** - DAMTSCHACH, RAGAIN, UMBERG  
am Dienstag, **3. Jänner** - TRABENIG und KALTSCHACH

Wir suchen Jugendliche und Begleiter für die 3-Königsaktion.

in der **Pfarre STERNBERG:**

von Montag, **2. bis Freitag, 6. Jänner 2023**

in der **Pfarre KÖSTENBERG:**

am Montag, **2. Jänner 2023**

**Einladung!** Am Dreikönigstag, **Freitag, 06. Jänner 2023**

gestalten die Sternsinger die Hl. Messe um 9 Uhr!

Danke im Voraus für Ihre freundliche Aufnahme!

VERGELT`S GOTT für Ihre Spenden und ALLEN, die zum Gelingen der Aktion beigetragen haben!  
Pfarrer Mag. Janusz Kroczek

Ehrenamtliche Hospizbegleitung: Margarethe Mendel, Tel. 0664 3935192

Impressum: Pfarrbrief Damtschach, Sternberg, Köstenberg

Herausgeber: Röm. kath. Pfarramt Damtschach, Schulweg 17, 9241 Wernberg, Tel. 04252 20125

E-Mail: [damtschach@kath-pfarre-kaernten.at](mailto:damtschach@kath-pfarre-kaernten.at)

Für den Inhalt verantwortlich: Pfarrprovisor Mag. Janusz Kroczek

Druck- und Kopierzentrum des Bischöflichen Seelsorgeamtes, 9020 Klagenfurt

Vorbehaltlich eventueller Terminänderungen!

Informationen dazu verkünden wir in den Hl. Messen, auf unseren Homepage-Seiten und in den Infotafeln!